



明治四年



東京書林

於成堂發兌

逸獨
辨語
啟蒙

中村順一郎著

文庫8
E 194



アルハベット
Alphabet

ア	ベ	セ
デ	エ	フ
ゲ	ハ	イ

カー

K

エル

L

エム

M

エン

N

オー

O

ペエ

P

クウ

Q

エル

R

エス

S

テ井

T

ウー

U

フアヲ

V

ウエ井

W

エキス

X

エッピシロン

Y

ナエツト

Z

a b c d
e f g h
i j k l
m n o p

q r s s
t u v w
x y z.

ア ベー ツー テー
A B C D

エー エフ ジー ハー
E F G H

イー カー エル エム
I K L M

ニン オー ペー ユー
N O P Q

111

112

エル

R

エス

S

テ井

T

ウー

U

フア

F

ウエ井

W

エキス

X

エピシロン

Y

チエツト

Z

四

v *h* *x* *s*

n *f* *y* *g*

i *j* *k* *l*

m *w* *o* *z*

q *r* *A* *スロキス*
b

A *u* *v* *m*

五

y z

グランド ラウテエ
Grunder
母 韻

ア エー イ オ
a e i o

ユウ ヌピシロン
u y

ウム ラアウテエ
Umlaut
曲 音

ア-エ
aa = ä

ア-エ
aa = ö

ユ-エ
iu = ü

アエウ
au = au

ドツベル ラウテエ
Doppel
= 重音

ア井 アウ エウ ア井
ai au eu ai

エウ
eu

アインツアヘエ
Einzel
子 韻

ミツテラウテエ
Mittel
子 韻

ベ- ツエ デエ エ
b t d e

ケエ y	ハア f	ヨツツ j	カア b
エル l	エム m	エン n	ペア p
クウ u	エル r	エス s	スロセス t
テエ A	フアア w	ウエー v	エキス x

ツェト
z.

ツアル
Zuffl
數

アインス 1 一	ツワ井 2 ニ	ドラ井 3 三	フアル 4 四
フンフ 5 五	ゼツキス 6 六	ジューベン 7 七	アハト 8 八
ノ井ン 9 九	ツーン 10 拾	エルフ 11 拾壹	ツエフ 12 拾貳
ワアンチツレ 20 貳拾	ドライチツレ 30 三拾	フルチツレ 40 四拾	フンフチツレ 50 五拾
ゼツキスナツレ 60 六十	エイベンナツレ 70 七拾	アハトチツレ 80 八拾	ノインチツレ 90 九拾
フンドレツト 100 百	タウゼント 1000 千	ツエンタウゼント 10000 壹萬	

六

七

シルベン
Silben
綴り

カエルテエ
Kaelte
詞系

バ- ベ- ビ- ボ- ブ-
ba be bi bo bu

カ- ケ- キ- コ- ク-
ka ke ki ko ku

ダ- デ- ディ- ド- ドウ-
da de di do dou

フ- フェ- フィ- フ- フ-
fu fe fi fo fu

ガ- ゲ- キ- ゴ- グ-
ga ge gi go gu

ハ- ヘ- ヒ- ホ- フ-
ha he hi ho hu

ヤ- イエ- イ- ヨ- ユウ-
ya ye yi yo yu

カ- ケ- キ- コ- ク-
ka ke ki ko ku

ラ- レ- リ- ロ- ル-
ra re ri ro ru

ム- ナ- ニ- ノ- ム-
mu nu ni no mu

ナ- ナ- ニ- ノ- ヌ-
na na ni no nu

パー ペー ピー ポー プー
yā yē yī yō yū

ラー レー リー ロー ルー
lā lē lī lō lū

ガー ゲー ギー グー グー
gā gē gī gō gū

ター テー テー トー ツー
tā tē tī tō tū

フア フェ フキ フヲ フー
fā fē fī fō fū

ワー ウエ ウキ ウヲ ウー
wā wē wī wō wū

クア クエ クキ クヲ ウ
kua kue kui kuwa u

ブラー ブレ ブリー ブロー ブルー
blā blē blī blō blū

ブラー ブレー ブリー ブロー ブルー
blā blē blī blō blū

フラー フレ フリー フロー フルー
flā flē flī flō flū

トラー トレ トリー トロー トルー
tlā tlē tlī tlō tlū

クナー クネー クニー クノ クヌー
kna knē knī knō knū

フラー	フー	フー	フー	フルー
you	you	you	you	you

フッ	エッ	イッ	オッ	ウッ
ul	ul	il	ol	ul

フカ	エカ	イカ	オカ	ウカ
ur	ur	ir	or	ur

フッド	エッド	イッド	オッド	ウッド
ur	ur	ir	or	ur

乙

フッ	エッ	イッ	オッ	ウッ
uf	uf	if	of	uf

フッ	エッ	イッ	オッ	ウッ
uy	uy	uy	oy	uy

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yi	yi

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yo	yi

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yo	yi

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yo	yi

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yo	yi

クセ	クセ	クセ	クセ	クセ
yi	yi	yi	yo	yi

サー セー ー ソー スー
sa se i so su

ハー ヘー ー ホー ー
ha he i ho i

ター テー ー トー トー
ta te i to to

パー ペー ー ポー ー
pa pe i po i

フハー フヘー フー フホー フー
fha fhe fi fho fi

サー セー ー ー ー
sa se i i i

アー エー ー オー ー
a e i o i

アル エル ール オール ール
al el il ol il

アア エア ー オア ー
aa ea i oa i

アン エン ーン オン ーン
an en in on in

アアア エアア ー オアア ー
aaa eaa i oaa i

アル エル ール オール ール
al el il ol il

アス エス イス オス ウス
us es is os us

アット エット イット オット ウット
ut et it ot ut

アックス エックス イックス オックス ウックス
ux ex ix ox ux

アッツ エッツ イッツ オッツ ウッツ
uz ez iz oz uz

アック エック イック オック ウック
uk ek ik ok uk

アッハ エッハ イッハ オッハ ウッハ
uh eh ih oh uh

アフト エフト イフト オフト ウフト
uft eft ift oft uft

アール エール イール オール ウール
url erl - ohr uhr

アーム エーム イーム オーム ウーム
urm erm iurm ourm uurm

アーン エーン イーン オーン ウーン
urn ern iurn orn urn

アインビルビゲエ ウエルテル
finfilbiya Weirter
- 語 コトバ

アムト アルム アスト アツハト
Amk Rom Ast wst
後所 軍勢 枝 ハツ

アルト	アルト	アール	エル
<i>Alt</i> ,	<i>alt.</i>	<i>Earl.</i>	<i>er.</i>
西師	古	ウナギ	彼

エルツ	ニヒト	イッレ	イン
<i>erz.</i>	<i>niht</i> ,	<i>ir.</i>	<i>in.</i>
	無	私	於テ

アアエ	クート	オブ	オフト
<i>Aa</i> ,	<i>kuot</i> ,	<i>ob.</i>	<i>oft.</i>
猿	谷	付テ	數々

オール	オルト	オスト	ウル	ウム
<i>al.</i>	<i>ort.</i>	<i>ost.</i>	<i>ur.</i>	<i>um.</i>
耳	方	東	時計	付イ

ウント	ウンス	アウレ	アウス
<i>unt.</i>	<i>uns.</i>	<i>ur.</i>	<i>us.</i>
及ビ	吾々	又	一カラ

フラン	アイス	デキマント
<i>fr.</i>	<i>is.</i>	<i>Wormant.</i>
十分	氷	夜光石

バシド	ブーシ	バアウエル	ビツス
<i>Bast.</i>	<i>Buch.</i>	<i>Bauer.</i>	<i>bis.</i>
紐モ	虫物 レコモリ	百姓	追

ブロード	ブッテル	ブライト
<i>br.</i>	<i>but.</i>	<i>br.</i>
餃シ	牛略	廣キ

ブリンゲン	ブウント	ブラウ
<i>br.</i>	<i>br.</i>	<i>br.</i>
持来レ	種色	青色

ブール	バ井	バ井ン	バ井
<i>br.</i>	<i>br.</i>	<i>br.</i>	<i>br.</i>
麥酒	拂フ	骨李	從テ

バ井ル	ビッテン	ブルウエ
<i>br.</i>	<i>br.</i>	<i>br.</i>
芥ヲ	願	花

バウエン	バン	ビウデン
<i>br.</i>	<i>br.</i>	<i>br.</i>
立ル	道	活フ

ツアール ツアール カフエ
Luvl. *Luvv.* *Luffan.*
人名 魯帝名 豆茶

ドルフ デイブ デハテル
Noof. *Niab.* *Nisul.*
村 盗 續断

タラ ドラアヘン ドン子ル
Vir. *Noovafan.* *Noonuv.*
其ニ 風 雷

ダーヒ ダンケ ヨダムフ
Noof. *Noont.* *Noomyf.*
象根 謝ス 蒸氣

ダイツク デイレト デイニグ
Nook. *Nisft.* *Niny.*
濃サ 厚キ 物

ドツハ ドルト ドルン グイン
Noof. *Nook.* *Noon.* *Nuin.*
其上 共所ニ 刺ヲ 波レラ

エツペー エンテエ アキメール アキフェル
fbn. *fuln.* *fimuv.* *fifuv.*
引込 鴨 手桶 編人

エルレー アキヘエ エルフ エング
fln. *fifn.* *flf.* *fuy.*
尺 拍 十一 枝

エンドリキレ エス エヘン エツケン
fontlif. *nb.* *fluv.* *fukuv.*
終 共 尺今 塚

ホエール フリウクング フロスト
Suuv. *Suifling.* *Suoyf.*
火 春 霜

フェルス フルウス ノエラアル
Sabb. *Slyf.* *Suvuvuv.*
岩 川 二月

フキターダ フライエー フキツレ
Souuvoy. *Suififn.* *Sifif.*
金曜日 肉 魚

フエデル フンデル フェルド
Feder *Finger* *Feld*
筆 飯名 野

フレウンド フラウ フアルベエ
Freund *Frau* *Farbe*
朋友 女 色名

ゴット グラース グラト ケルド
Gott *Gras* *Gut* *Keld*
神 草 ヨキ 鐵

グビッテル ゲルブ グルム
Gewitter *Gelb* *Grün*
雲風 黄色 绿色

グラフ グメルデー ゴルド
Grün *Gemälde* *Gold*
藍色 繪 金

グエベン ガルデー グロツス
Gebirg *Garten* *Groß*
與 花園 大ナル

イツ ビーン イングランド
Ich bin Engländer
ワタクレハ イギリス ゴザイマス

ドゥ ビスト アキ フランツ セエ
Nu bist ein Franzose
アタハ フランス ゴザイマス

エル イスト アキ ドイツ シエル
Er ist ein Deutscher
アノ ドイツ ゴザイマス

ウキル シント ラキ
Wir sind reich
ワタクレハ カモ ゴザイマス

イール ガイド ユング
Es sind junge
アタハ オウコウ ゴザイマス

シ ミント ブリント
Nu sind blind
アタハ モン ゴザイマス

イスト デイ チニール オフエン
Yst die Yier offen?
トガ アイテ オリマスカ

イスト ダス ホエル アウス
Yst die Finer aus?
トガ キエテ オリマスカ

イスト テール ウアゲン ジョンヌ
Yst die Wagen ynkorn
nenn?
ウルマワ キテ オリマスカ

テール アフエル イスト =ヒト ライト
die Aysal ist nicht wif.
コノリンゴハマダ ミクシマセン

テール ウアイン イスト =ヒト グウト
die Wein ist nicht gut.
コノサケハ コクゴザイマセン

ゲーベ: ヴー ミール エトワス
Geben die mir stund
シゲルラカ
Pangullerik
ワタリニ フウロラ クダサイ

ハーベン シー シュアルツェス
Geben die ynkorn?
アタリナグ ワタリコトガ アリマスカ

テール ケエル子ルハット シー =ヒト
die Dallen hat die nicht
フェルステン
newfermen
アタリガ アタリナレタコトヲ キエテガイマシタ

エルスアット インケリス フラアゲン
die ynkorn freylich, freygen
シー アン アウフ インゲリス
die ist wif freylich
アノヒハエ コガノウマスカラエゴテオキナサシ

ダース フレウテ ミノハ ゼール
Verb furiat miif fufu.
ソレハマコト = ウレシウゴザイマス

イム フランツウビツシエン ビイン イツハ
Ym Surenzifififun ber uf
=ヒト ゼエル ストラーク
miff fufu fufu.
ワカシハ フランスゴハ タシテデキマセン

ハウス イカ マイチン バースイン
Miff if minen fufu in
ダイヤモンド スタート フレウエン ラフゼン
Sinfur Markt mifionen haffon
ワカシハ コヒヤコデテキラウラギタマフモナケレバ
ナラスカ
ナイン エス イスト =ヒト 子十ツク
Was es ist nicht möglich
イハカナラス ナラナイトハウコトハ ナイ

ト
六

書林

東京

十軒店
椀屋喜兵衛
元忠成道
紀伊國屋徳藏
本町四丁目
紀伊國屋源兵衛

Heide

Abendglocke

Abendglocke

Abendglocke

Abendglocke